

KAGAMIBIRAKI 2026

WARE TADA TARU (wo) SHIRU
Connaissons nos besoins / Let's know our needs

À une époque où la publicité est ultra invasive, c'est une bonne question à se poser. De quoi ai-je besoin ?

La santé, de la nourriture, de l'eau, des échanges amicaux avec les personnes proches (quand elles ne sont pas sur leur téléphone mobile...).

Avoir un but, et s'y atteler...
Avoir un travail pour assurer mes dépenses, un travail que j'aime.

Cela dit, c'est sûr que nous avons besoin de votre présence pour ce, probablement, 49^{ème} Kagamibiraki !

Je me réjouis de vous revoir toutes et tous.
À l'avance, je vous souhaite une belle année 2026 !

Avec mes sincères amitiés.

Pascal Krieger

En rédigeant ces lignes, je suis inspiré par un dicton paysan qui nous dit « changement d'herbage réjouit les vœux ! »

Après différents « pâturages » qui ont accueilli le Kagamibiraki, au Shung Do Kwan à Liotard depuis 1977 environ, ensuite au dōjō de Cayla, puis à Cartigny depuis 1998, voici le temps de vous accueillir dans un nouvel endroit, à Vernier.

Avec le puissant essor du Jōdō au sein de la FEJ, le nombre actuel de participants nécessite un espace d'entraînement plus vaste et la commune de Vernier peut mettre à disposition des infrastructures plus adaptées pour la prochaine édition de janvier 2026.

Nous nous réjouissons de vous accueillir dans ce nouveau lieu, sans limite de nombre de participants, pour partager le premier entraînement de l'année, en lien avec le thème.

Un merci reconnaissant à Pascal pour avoir planté cette petite graine du stage du Kagamibiraki il y a fort longtemps, au bord de nos chemins de l'étude du Jō.
JP

In an age of ultra-invasive advertising, this is a good question to ask yourself. What do I need?

Health, food, water, friendly exchanges with loved ones (when they're not on their cell phones...).

To have a goal, and to work towards it... To have a job to cover my expenses, a job I love.

That said, we definitely need your presence for this, probably, 49th Kagamibiraki!

I look forward to seeing you all again. In advance, I wish you a wonderful 2026!

With my sincere regards,

Pascal Krieger

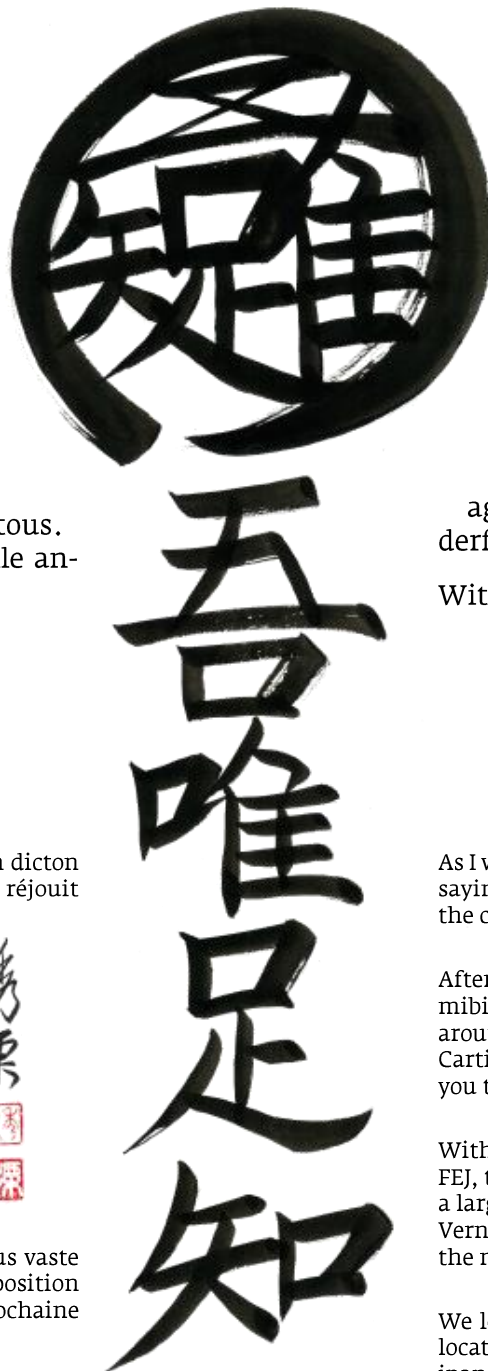
As I write these lines, I am inspired by a peasant saying that tells us, "A change of pasture makes the calves happy!"

After various "pastures" that have hosted Kagamibiraki, at Shung Do Kwan in Liotard since around 1977, then at the Cayla dojo, and then in Cartigny since 1998, it is now time to welcome you to a new location in Vernier.

With the powerful growth of Jōdō within the FEJ, the current number of participants requires a larger training space, and the municipality of Vernier can provide more suitable facilities for the next edition in January 2026.

We look forward to welcoming you to this new location, with no limit on the number of participants, to share the first training session of the year, in line with the theme.

A grateful thank you to Pascal for planting this little seed of the Kagamibiraki course a long time ago, at the beginning of our journey of studying Jō.
JP



INFORMATIONS ET PROGRAMME DU KAGAMIBIRAKI 2026

LIEU : Ecole primaire de l'Étang, allée des Nénuphars 6, 1219 Châtelaine ([Google Maps](#)). Les entraînements ont lieu dans la salle de gym et les repas au centre de quartier, situés dans l'école. Pas de dortoir sur place.

PRIX : CHF 170 / EUR 180 pour le stage et l'entier de l'inscription, ou CHF 150 / EUR 160 sans les nuitées.

MOBILITÉ : Le quartier de l'Étang se situe en milieu urbain. Depuis l'aéroport de Genève ou la gare ferroviaire : 30 minutes à pied, ou 13 minutes en bus. Transports publics conseillés (car parkings rares et chers) : [Horaires ligne 28 direction Petit Lancy, Les Esserts](#) 📄

PARKINGS : [Parking Genève aéroport longue durée](#) 📄
[Parking Les Fabriques](#) 📄
[Parking Valet aéroport Genève](#) 📄

NUITÉES : Abri de la Protection Civile dans l'école des Libellules ([Google Maps](#)). Attention, l'abri est distant de 1,9 km de l'école de l'Étang, soit 26 minutes à pied. Nuitées (facultatives) à sélectionner à l'inscription.

HÔTELS : Pour plus de confort, les hôtels du quartier et des environs disposent de parking pour véhicules.
[InterCity Hôtel Geneva, Vernier](#) 📄
[B&B Hôtel Geneva Aéroport](#) 📄 (avec navette aéroport)
[Ibis budget Genève Aéroport ALL](#) 📄
[Adina Apartment Hotel Geneva](#) 📄

HORAIRES :

Ven 9 janv :	14:00 Keiko Shô-mokuroku et + 18:00 à 19:30 Keiko pour tous 20:00 Repas
Sam 10 janv :	8:15 Petit déjeuner 9:30 à 12:30 Keiko 12:45 Repas léger 14:00 à 18:00 Keiko 18:30 Saké traditionnel 19:30 Assemblée Générale FEJ 21:00 Repas
Dim 11 janv :	8:15 Petit déjeuner 9:30 à 12:30 Keiko 12:45 Repas léger 13:30 à 16:30 Keiko 17:00 Examens*

* En règle générale, seuls les grades de dan pour les personnes qui n'ont pas pu participer au stage d'été précédent, sont pris en compte au Kagamibiraki. Le chef de groupe qui souhaite présenter un élève doit envoyer la feuille d'examen remplie à Michael Söderkvist (michael.soderkvist@jgy.se) au plus tard le 22 décembre 2025. Idem pour les éventuelles demandes spéciales qui ne répondent pas à la règle générale.

[INSCRIPTION EN LIGNE OBLIGATOIRE !](#) 📄

DERNIER DELAI DIMANCHE 4 JANVIER 2026 !
CHF 60/EUR 65 RETENUS SI DESINSCRIPTION APRES
LE 7 JANVIER 2026 !

INFORMATION AND PROGRAM KAGAMIBIRAKI 2026

PLACE: Étang primary school, allée des Nénuphars 6, 1219 Châtelaine ([Google Maps](#)). The practice will take place in the gym Hall and the meals in the neighborhood center, located in the school. No dormitory here.

FEES: CHF 170 or EUR 180 for the seminar and entire logistics, or CHF 150 / EUR 160 without overnight stays.

MOBILITY: The Étang district is located in an urban area. From Geneva Airport or the train station: 30 minutes on foot, or 13 minutes by bus. Public transport is recommended (as parking is scarce and expensive): [Timetable line 28 towards Petit Lancy, Les Esserts](#) 📄

PARKINGS : [Parking Geneva airport long duration](#) 📄
[Parking Les Fabriques](#) 📄
[Parking Valet airport Geneva](#) 📄

OVERNIGHT ACCOMMODATION: Civil Protection shelter in the Libellules school ([Google Maps](#)). The shelter is 1.9 km from the Étang school, a 26-minute walk. Accommodation is optional during registration.

HOTELS: For more comfort, hotels in the neighborhood and surroundings provide parking for vehicles.
[InterCity Hôtel Geneva, Vernier](#) 📄
[B&B Hôtel Geneva Aéroport](#) 📄 (with airport shuttle)
[Ibis budget Geneva Airport ALL](#) 📄
[Adina Apartment Hotel Geneva](#) 📄

SCHEDULE:

Fri, Jan 9th:	14:00 Keiko Shô-mokuroku and + 18:00 to 19:30 Keiko for all 20:00 Dinner
Sat, Jan 10th:	8:15 Breakfast 9:30 to 12:30 Keiko 12:45 Snack 14:00 to 18:00 Keiko 18:30 Traditional sake 19:30 EJJ General Assembly 21:00 Dinner
Sun, Jan 11th:	8:15 Breakfast 9:30 to 12:30 Keiko 12:45 Snack 13:30 to 16:30 Keiko 17:00 Examination*

* As a general rule, only dan gradings for people who could not attend the past summer camp are considered at Kagamibiraki. To this effect, the group leader who wants to present a student for grading must e-mail the completed exam sheet to Michael Söderkvist (michael.soderkvist@jgy.se) not later than December 22nd, 2025. This deadline also holds for possible requests that do not meet the general rule.

[ONLINE APPLICATION IS MANDATORY!](#) 📄

DEADLINE SUNDAY JANUARY 4TH, 2026!
CHF 60/EUR 65 WITHHELD IF UNREGISTERED AFTER
JANUARY 7TH, 2026!